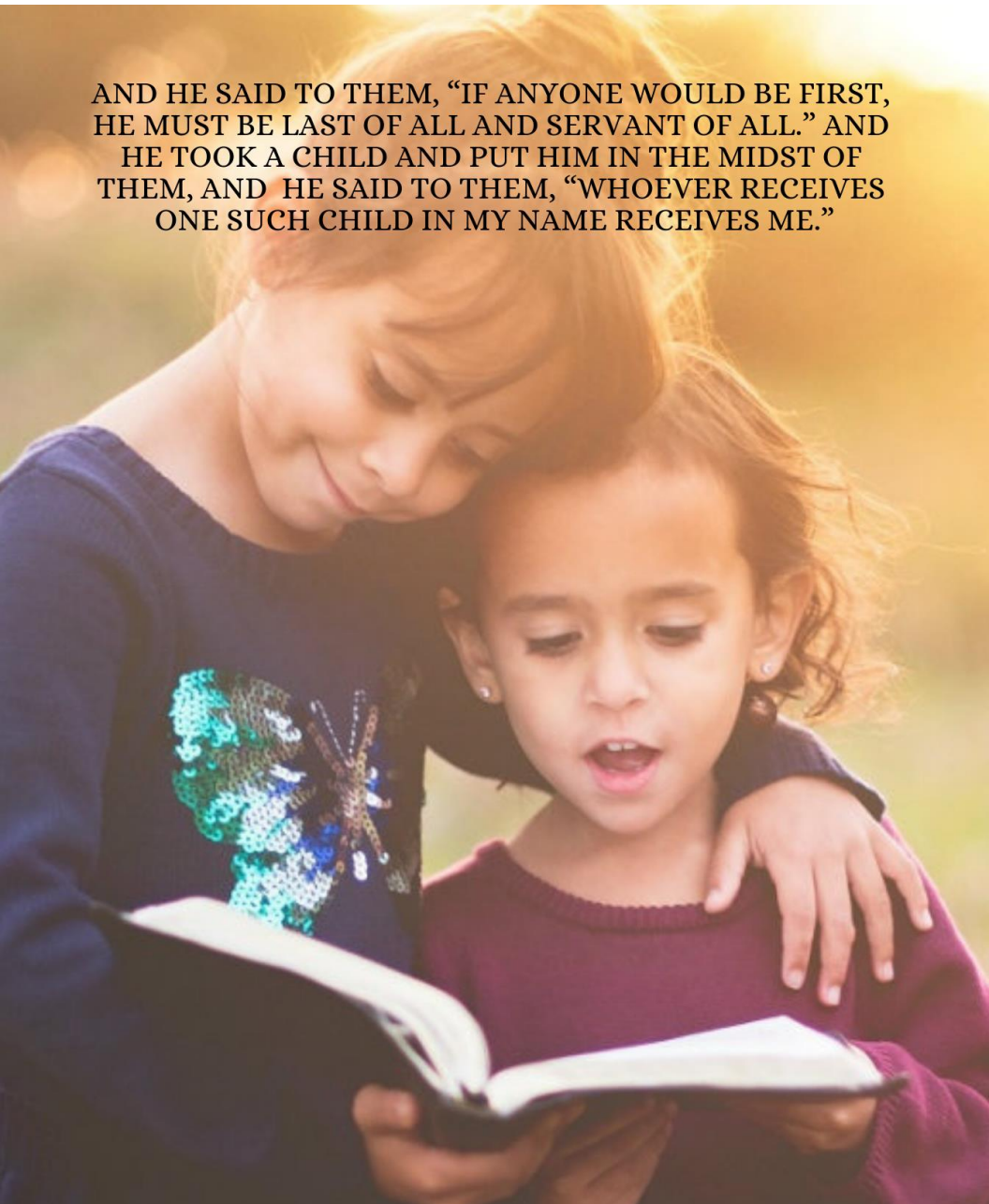


AND HE SAID TO THEM, "IF ANYONE WOULD BE FIRST, HE MUST BE LAST OF ALL AND SERVANT OF ALL." AND HE TOOK A CHILD AND PUT HIM IN THE MIDST OF THEM, AND HE SAID TO THEM, "WHOEVER RECEIVES ONE SUCH CHILD IN MY NAME RECEIVES ME."



## King of Kings Lutheran Church and School

*(The Lutheran Church-Missouri Synod)*

Rev. Paul Birner, Senior Pastor Rev. Matthew Both, Associate Pastor

18207 108<sup>th</sup> Ave SE, Renton, WA 98055

Web Site: [www.king-of-kings.org](http://www.king-of-kings.org)

Phone: 425-226-1480

Preschool: 425-255-8520

# King of Kings Lutheran Church

## Nuer Language Service

The Eighteenth Sunday after Pentecost

September 23, 2018

### **Welcome to the Nuer Service Led by Evangelist Dorar DeLual Sermon Bible led by Pastor Matthew Both**

*"Ke Ciöt Guan, Ke Gat, Ke Yi ëë in Gɔaa inrelɔ":  
Inɔɔ.*

*In the name of the Father, and of the ☩ Son, and of  
the Holy Spirit. Amen*

1. PAL KE BIET SILENT PRAYERS
2. DIT SONG **196 [236]**
3. LAT DUEERI CONFESSING OUR SINS TO GOD
4. DIT SONG **296 [350]**
5. BAA RUAC KUEN KÄ BOK EË WAL  
READING FROM THE BIBLE

First Reading Yir-me-yaa 11:18-20

**Bible page 658**

Epistle Je-meth 3:13-4:10

**Bible page 224**

<sup>13</sup>Ena mi pel mi jek luɔt ŋɔaani reyɔɔn? Nyuɔthe je rey teekäɔn in gɔaa en yöö lätkun latde ke ke gɔɔy rey pelä. <sup>14</sup>Kä mi taye ke tiel nyiri kene däak nath rey loɔnikun, /cuare ɔɔ liak thɪn, kä /cuare min la thuɔk yär. <sup>15</sup>Pel emɛ /ciɛ pel mi bä nhial, ε pel pieny, mi /ci mɔ a duɔ yieekä, kä ε duɔ guan jiaɔni. <sup>16</sup>Ke yöö guɔath in te tiel thɪn kene däak nath be teke nyuɔɔn kam nath kene läɔ jiaɔni diaal. <sup>17</sup>Kä

pɛl in bɛə nɦal ɛ mi wic wic kɛ nɦiam, kǎ tɛəke mal bǎ, ɠɔaaɛ, kǎ  
 lɪŋɛ luɪk, kǎ ɛɛ thiaaŋ kɛ kɔɔc laaac kɛnɛ lǎt ti ɠɔw, kǎ thilɛ jɛ lɪɛny  
 kɛ mɛɛt. <sup>18</sup>Tɛkɛ ɠɔy cuŋni ti ba jek ɛ rɛəc tɛə ci pieth kɛ mal. <sup>4:1</sup>ɛŋu  
 mi nɔŋ kɔɔri, kǎ ɛŋu mi nɔŋ ɠak ɠaakni kamnikun? /Cikɛ nɔŋ dɪt  
 lɔcnikun kɛ ŋɔaani tin nyieeny rɛydun? <sup>2</sup>ɠoɔr yɛn ŋɔaani, kǎ thilɛ kɛ  
 kǎ yɛ, inɔ nǎk yɛn naath. Kǎ ɠoɔr yɛn ŋɔaani, kǎ /cia kɛ jek, inɔ ɠak  
 yɛn, kǎ lat yɛn ni kɔɔri. Thilɛ min ɠoɔr yɛn ɛ, kɛ yɔə /kɛn yɛn Kuoth  
 thiec. <sup>3</sup>Thiɛcɛ ŋɔaani kǎ /cia kɛ jek, kɛ yɔə thiec yɛn kɛ duer, thiec  
 yɛn ni tin tɛthkɛ lɔckun. <sup>4</sup>Yɛn nɛy tin /ca ŋǎth! /Ci yɛn ɛ ŋǎc ɛn yɔə  
 maar kɛ ɠɔw lotɔɛ ni yɔə tɛri kɛ Kuoth? Kɛ kuɪ ɛmɔ ram mi ɠoɔr  
 yɔə ba mǎǎth ɠɔaa, jakɛ ni rɔɔɔɛ kǎ ɠuaŋ tɛr kɛ Kuoth. <sup>5</sup>Kǎ carɛ jɛ  
 ɛn yɔə ɛ baŋ ɛn min ca ɠɔr rɛy ruaacni Kuoth ɪ, "Jɛn yiɛɛ in ci Kuoth  
 ɛ jakǎ ciɛŋ rɛydan ɠoɔrɛ jɛ bi kɔn a nɛkɛ kǎrɔa?" <sup>6</sup>Kǎ Kuoth ɛ kɔn  
 moc kɛ puɔth min dɪt, kɛ kuɪ ɛmɔ cuɛ weɛ ɪ, "Lɔk Kuoth nɛy ti liake  
 rɔ, kǎ duundɛ yɔə ɛ puɔth kam nɛy ti muɔl muaal." <sup>7</sup>Kɛ kuɪ ɛmɔ  
 luarɛ rɔ Kuoth. Kǎ cuɔŋɛ a bum kɛ ɠuaŋ jiǎkni, kǎ bɛ rɔ bar kǎ yɛ.  
<sup>8</sup>Thiɛkɛ rɔ kǎ Kuoth, kǎ jɛn bɛ rɔ thiɛk kɛ yɛ. Lakɛ tetkun, yɛn jɪ  
 duɛeri, kǎ jakɛ lɔckun kǎ ɠɔw, yɛn nɛy ti cǎr kǎ rɛɛw. <sup>9</sup>A lɔckun jɪath  
 kǎ pǎrɛ kǎ rɔtɔɛ. A tɔkdun la pǎrun, kǎ ɛ tɛth laaacdun la bath  
 laaacdun. <sup>10</sup>Jakɛ rɔ kǎ mǎl mǎl nɦiam Kuar, kǎ bɛ yɛ kap nɦial.

## 6. JI PUÄNYÄ KUOTH WOMEN GROUP

## 7. DIT SONG **94 [356]**

## 8. ƝǎTH NɛɛYNI YECU APOSTLE'S CREED

## 9. LǎRI ANNOUNCEMENTS Kɛ KIC JI ENCOURAGING OTHERS

## 10. Lǎŋ NENɪ Rɛw Kɛ DɪɔK PRAYERS FOR ILLNESS

## 11. KUAYNI CHOIR

## 12. BAA RUAC KUEN Kǎ RUAC KUOTH.

<sup>30</sup>Kä cu Yecu guãath emɔ bany piny cuke räth nhiam, cuke wä rät ke Gë-lé-li, kä löke je en yöö dee raan ε ηαϭ, <sup>31</sup>ke yöö ηjice jī kɔaare, jioke ke j, "Ba Gat Ran kɔak tetni nath, kä bike je näk, kä mi ca je näk be rɔ nyɔk ke jjeen lith ke kɔr nini dan diɔk." <sup>32</sup>Kä duunde yöö /ken ruac ëë cε larke cop loɔnikien, kä dualke ke yöö ba je thiec. <sup>33</sup>Cuke ben kä Ka-per-ni-äm. Mëë cike wä dueel, cue ke thiec j, "Ŋake ni ηu dup ε ni?" <sup>34</sup>Kä duunde yöö cuke biet etil, ke yöö ruacke kärɔ dup, en yöö dit ni ηa kä ke. <sup>35</sup>Cue nyuur, kä cue jaake dan wäl rεw cɔl, kä cue ke jioke j, "Mi tëë ram mi goor yöö bi a booth, be la ram in jɔakdien kä ba kuany nēeni diaal." <sup>36</sup>Kä cue gat mi tɔt kan, cue je cuη nhiamdien. Mëë cε je kul ke tetde, cue ke jioke j, <sup>37</sup>"Ram mi nyuur gat kel mi cεtke neme ke ciötdä nyuure ni yä. Kä ram mi nyuur yä, nyuure ni ram ëë jāk yä."

13. DIT SONG **93 [74]**

KAP MUCNI

## 14. BAA RIET PUTHÄ LAR,

*BENEDICTION BY PASTOR BOTH***1. Bi Kuoth Nhial ye poth kä be ye tit.**

The Lord bless you and keep you;

**2. Bi Kuoth Nhial buay nhiamde kam ye, kä be ye luäk**

The Lord make his face shine upon you and be gracious to you.

**3. Bi Kuoth Nhial ye tit, kä be ye kam mal.**

The Lord look on you with favor and give you peace.